朝鮮日報 朝刊
本紙朝夕刊十頁

社說 災民의所謂「自力恢復」說

一

今年 夏節을 期하야 關西의 水害와 湖南의 旱災를 筆頭로 各道에 災害가 莫大한것은 周知의 일이다. 그리하야 各道當局은 各其管內의 災害救濟 乃至 復舊의 經費로서 合計 一千五百餘萬圓을 總督府當局에 提出하얏다함도 昨紙에 旣報한 바와갓다. 그런데 當局에는 臨時災害救濟費로서 支出할 名目의 豫算은 업고 第二豫備金과 昨年度剩餘金을 合해도 二百五十萬圓을 不過하며 그러라고 臨時議會가 열리지 안는限 追加豫算도 提出할수 업슴으로 不得已 災害救濟費의 支出은 極度로 緊縮하고 各地方의 災害는 災民의 『自力恢復』에 依하기로 決定하얏다 한다.

二

『自力恢復』이란 말은 近日의 當局이 恒用하는 『自力更生』의 異有同意의 語다. 他에 依賴치 안코 自力으로 自己를 開拓한다는 말이니 個人으로 보면 個人의 運命을 自身으로 開拓한다는 말이다. 天助自助者라는 千載不朽의 格言이 잇다. 이以上의 조흔 일이 다시 어데 잇스랴. 사람은 모름지기 自家自身이 自力으로 自己運命을 開拓할 意氣와 抱負를 가지지 안흐면 안될것이다.

三

그러나 自力更生이니 天助自助니는 精神的, 抽象的말이다. 이것을 物質的 具體的으로 말하면 어떤 일을 根據삼지 안코는 說明이 안된다. 일터업는 곳에서 勞働이 어찌되느냐. 土地도 업고 小作權도 업는이에게 耕作이 어찌되느냐. 學校에 入學하거나 講義錄 사볼돈과 時間이업는 이에게 讀書가 어찌 되느냐. 災害에 土地와 家屋과 什物을 다 流失하고 債務만 남은 災民이 어떠케 自力으로 更生할수잇는가.

四

勿論 當局의 自力更生이니 自力恢復이니 하는 말은 相對的임을 말할것이다. 全部를 他에 依賴치말고 他에 依賴를 主로하지말고 自力을主로하며 他力을 從乃至 無로하란 말일것이다. 그러나 地方或은 下級官吏들은 이말을 適當히 解釋치 못하고 모든것은 自力으로하야 官廳에 힘을빌지말라고 하기쉽다. 그런데 現下百萬을 算하는 水災, 旱災에 헤매는 災民이 어떠케 自力만으로 恢復할수 잇스랴. 設使 二百萬圓의 救濟費를 낸다해도 紅爐點雪의 格이 될것이다. 一人當 一, 二圓으로써 그들이 어떠케 恢復할수잇는가. 그들은 當場에 居住할 家屋과 當場에먹을 糧食을 가지지 못하얏슬뿐아니라, 닥처올 秋收期로 約束한 債務의 報償道理는 하나도 업고, 한겨울을 넘길 糧食과 柴炭은 나올길이 업다.

五

그러므로 疲弊한 農村과 災民으로하야곰 自力으로 更生케하라면 먼저 救濟의 施設을 해야한다. 그들에게 公課를 減免하고, 小作料를 減輕케 하며, 債務를 猶豫케하며 벌어먹을 土木事業을 이르키며, 建築할 假舍材料를 周旋해주고, 當面한 食糧은 給與 乃至貸與하고 그리고 일하지 안는 이는 餓死해도 無可奈何라 할것이

救濟金을 支出할수가 업스니 自力恢復하라 하는것가티 들리는 自力恢復說에는 誤解가 伴키쉬우니 當局에서 支出할 義務잇는 救濟費는 그것에 適當하게 支出하고 그리고 人民에게도 自力恢復의 精神을 鼓吹할것이다.

『에』國聯盟外放逐또는 阿弗利加再分割
九月四日聯盟理事會에 伊太利政府提案?

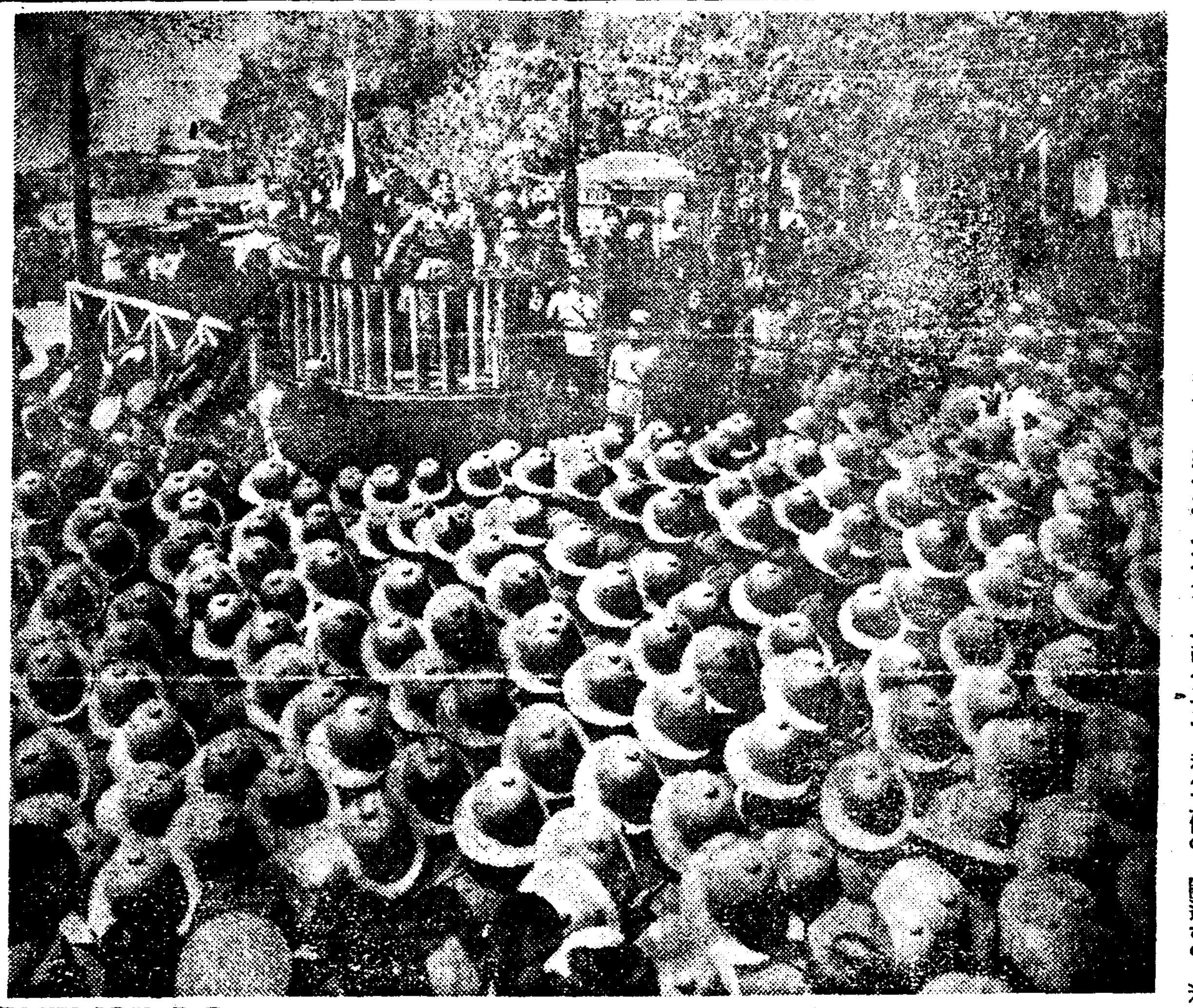
【羅馬二十六日發聯合】來聯盟理事會에서 伊太利政府는 에디오피아國을 聯盟外에 放逐할것을 提案할決意라고 傳하는데 萬若提案이 容認되지안흘 境遇에는 第二의 手段으로 阿弗利加大陸再分割을 要求할것이라고 傳한다

뭇솔리니伊首相

무首相의 十戒
팟시스트軍은 勿犯過誤! 東阿出征軍에

【羅馬二十六日發聯合】뭇솔리니首相은 二十五日 나폴리를 出帆하야 東阿出征의 途에 오르는 命息과 팟시스트 民團軍에 對하야 出發時에 東阿出征十戒를 與하얏다 要旨는 如左하다

팟시스트軍은 斷乎 過誤를 犯하지말고 干을 세울때에는 全팟시스트 黨員은 힘잇게 勇躍하야 難을 두려워말고 一切의 勇을 휘날리지어다


팟시스트軍은 勿犯過誤! (무首相의 十戒演說)

에皇帝一個月間 平和祈願

【아디스아베바二十六日發聯合】에디오피아皇帝는 끗까지 平和維持를 期待하고 二十六日부터 一個月間 皇后陛下와함께 肉食을 斷絶하고 平和祈願을 開始하얏다

米上下議院 無期休會

【電通華盛頓二十六日發】米國上院은 二十六日午後十二時(日本時間二十七日午後二時) 無期休會할것을 宣하고 散會하얏다
【電通華盛頓二十六日發】米國下院은 二十六日午後零時五分 散會하얏다 이로써 議會는 드되어 無期休會가 되엿다

赤化問題 駐米蘇大使聲明

【華盛頓二十七日發聯合】콤민테른의 赤化工作에 關連하야 米蘇兩國의 外交關係는 重大難局에 當面하게 되엇는데 事件發生以來 沈默을 지키고잇던 華盛頓駐箚蘇聯大使 트로야놉스키氏는 二十六日夜에 至하야 聲明書를 發表하야 如左히 說明하얏다

米國市民이 콤민테른大會에 當하야 合衆國에 對하야 어떠한 所見을 述한 모양인데 米國內에서 平素에 行하고 잇는 蘇聯政府排擊의 宣傳에 比較하면 右米國市民의 言動은 全然 問題가 아니다 그러나 蘇聯政府가 合衆國의 內政에 關係하지안는것은 確히 明瞭하다 米國市民의 言動과 蘇聯政府의 言動과는 全然問題이다 何如튼蘇聯政府는 반듯이 滿足한 回答을 米國政府에 提示할것이다

蘇聯不法行爲에 滿洲서正式抗議

【新京二十六日發聯合】烏蘇里江岸의 饒河, 撫遠方面에서 蘇聯邦兵의 前後三回에 亘한 滿洲國郵便夫拉致事件에 對해서는 蘇聯邦側의 不法行爲가 頻發하고 잇는 이때라 滿洲國當局은 매우 憤慨하야 近近 哈爾賓外交部特辦公署로하여곰 스라우스키總領事에게 正式公文書로서 抗議케하기로되엇다

北中戰區內에 藍衣社員潛行

【天津二十六日發聯合】戰區內의 藍衣社의 潛行運動에 對해서는 日本當局은 非常히 重視하고잇는데 去十九日 唐山으로부터 豊潤을 經하야 遷化에 赴하는 馬車가 『打倒日本帝國主義, 抗爭侵略』等의 反滿의 傳單을 運搬中인 中國人을 某氏가 發見하얏다 中國當局의 不誠意를 如實히 示하는것으로 右中國人은 傳單을 버리고 逃亡하얏다 軍部에서는 最近頻發하는 不法事件과 關係가 잇는것이라고 重視하고잇는데 傳單은 天津에서 印刷한것이라고 한다

一事一言 長白山人

自己凝視(十一)

「規模잇는」집, 「規模잇는 사람」이란것이 新聞에서도 雜誌에서도 들리는 말이다. 規模란 말은 事物에 秩序가 잇는것과 財物 쓰는데도 法度가 잇다는 뜻인듯 십다. 偉人은 대개 規模잇는 사람인모양이오 西洋人은 우리에게 비겨서는 모조리 規模잇는 사람들이다. 生活에 規模를 일흔것도 우리 缺陷中에 하나다. 不拘小節이라든가 實質功名을 ... 無規模란 말은 아니다. 日常生活에 規模와 法度를 세워서 그것을 지켜가는것이 決코 고리거나 좀스러운것이 아니오 벗은 막우 사귀고 술은 매양 먹고 집에서 굶거나 먹거나 나 혼자 만 돌리고 다니는것이 不事家人生業이라든가 ... 이라든가 하면 秩序이나와 秩序는 Order로 번역하는 ... 秩序잇게 =Orderly, 無秩序 =disorderly라는 말은 日本사람이나 西洋사람에게 至極히 重要한 말이다. 그런데 우리에게는 秩序를 소중히 여기는 觀念이 不足하기때문에 아직 秩序라는 말도 우리의 살과 피가 되지못하얏다. 「規模가 짝 째왓다」, 또는 「規模가 ...」리가 새로 ... 이아닐까.

狀態가 어 ... 하는것은 아니다. 天地自然이 모도 法度속에서 運行되는것이니 無規模, 無秩序한 生活은 結局 敗家亡身의 本이되기 될것이 업다.

... 우리네가 漫然한 ... 汽車나 停車場이나 其他 群衆속에 남마다 演出되는 不快한 光景의 由來에 ... 잇슬것이오 長幼의 別로 上下의 ... 도 업는 우리네 社會의 ... 由來도 ... 일것이다.

米對蘇抗議提出은 承認取消前提?
콤민테른反米演說問題

【電通華盛頓二十六日發】콤민테른大會에서의 演說은 米蘇修好條約違反인 旨를 ... 米國政府가 抗議書를 莫斯科政府에 對하야 ... 仔細히 ... 米大使트로야놉스키ー氏는 左와 如히 ... 米國政府가 承認時에 承認의 效果로서 期待한것은

一、米國軍工業品에 對한 蘇聯으로부터의 大量注文

一、米國이 蘇聯에 有한 債權의 ...

一、極東問題에 關하야 米國이 蘇聯의 强力한友邦일것

一、米國國內의 共産主義宣傳을 蘇聯政府의 힘으로써 ... 수잇는것

의 四項目이엇는데 承認後約二個年間의 今日까지 軍工業品의 注文으로 보잘것이 업고 共産主義征伐의 目的도 達치못하고 徒然히 蘇聯의 極東政策에 利用된 結果가되고 共産主義의 宣傳도 도리혀 米國으로써 世界革命의 最後의 土臺로보고, 蘇聯政府가 背後에서 此를 支持하고잇는 事實이 判明된結果 今次의 抗議가된것이다 따라서米國政府의 抗議는全國民의 輿論과 支持를 得한모양으로 上下兩院의 有力者들도 다政府의行動을 稱讚하고잇다

英國掃海艇 말타島根據地에

【지브랄타二十六日發聯合】英國海軍의 掃海艇워크링號는 航空母艦 콜로리어스號에 따라二十六日早朝 지브랄타를 出發하야 말타島根據地에 向하얏다

宇垣總督歸京

釜山松島海岸에서 避暑中이든宇垣總督은 二十七日午後三時二十分着 矢野秘書官及 家族同伴歸京 龍山總督官邸에 入하야 當分 同官邸에서 지나기로되엿다

人事·集會

◆李甲洙氏(京城帝大講師)令弟乙洙君과李鍾烈孃의 結婚式을二十八日下午三時公會堂에서擧行

英佛白獨公使館 特別國際地帶化
에國伯林提案容認

【아디스아베바二十六日發聯合】皇帝하일레·셀라시에는 伯林政府의 提示를 採用하야 英佛白獨各國公使館地域을 特別國際地帶로하고 國際法에 基하야 同地帶의 空爆을 阻止하기로되엿다 (寫眞은 에國皇帝)

川窪資源局長官出席 朝鮮資源調査委員會

川窪內閣資源局長官은 陸海軍, 商工, 拓務, 內務各省資源調査擔任代表者와 同道로 朝鮮에 來하야 十月十一, 十二兩日 總督府에서 委員長今井田 政務總監統裁下에 總督府資源關係 各課長 遞信, 鐵道兩局과 軍部關係者參加下에 開催될 朝鮮資源調査委員會에 出席하기로 되엇다 右委員會는 國家總動員 計畫에 基하야 朝鮮의 資源現地調査를 行할것인데 主로 茂山鐵鑛과 羅津, 雄基, 釜山等 重要港灣의 現地調査를 行할것이다

年次報告書를 聯盟當局서不信任
空軍、海軍根據地等에疑心코 伊藤氏에再報告要求
南洋委任統治

【쥬네브二十六日發聯合】南洋委任統治에 關한 日本政府 年次報告書는 二十五日聯盟에 提出되엿다 그中에는 委任統治領을 爲하야 支出한 百萬圓未滿의 産業經濟開發費에 充當된것을 前年度經費는 다同群島의 ... 하엿슴에 不拘하고 聯盟委任統治委員會에서 오히려 日本이委任統治法에 違反하야 同群島에 要塞를 構築하고 空軍海軍의根據地를 設定함과 如히 信하고 잇슴으로 右報告書를 審議한後 다시 日本代表 伊藤述史氏에 對하야 詳細한 報告提出을 要求하엿다

米棉融資規定 變更公表

【電通華盛頓卄六日發】米國農務局은 上院과 協議한結果 二十六日深更에 如左히 米棉融資規定을 變更公表하얏다

一、米棉融資 每封드九仙을 十仙에 引上함

一、生産者에 對해서는 十二仙의 收入을 保障함

一、補償額의 支拂方針을 變更하야 九月一日부터 十二月末까지 全米十個所의 現物市場平均市勢를 取하는 代身 米棉賣却當時의 市場平均市勢와 十二仙과의 差額을 補償하기로 함

日本經濟進出에 經濟協會對抗?
蔣氏依然二重外交

【天津二十七日發聯合】日本의北中經濟開發에 併行하야 設立하기로된 河北經濟協會는 天津鹽業銀行總經理 吳鼎昌과 金城銀行總經理 周作民의 兩氏外에天津商會代表 實業會社代表 支那經濟界의 認定하는 學者及專門家를 加하야 委員九名을 選定하고 그中에서 三名의 常務委員을 選出하야 河北經濟開發에 當하기로되엇다 그러데 右開發計畫에 對해서는 內外의 資本을 吸收한다고 稱하고잇는데 吳鼎昌氏와 會見한 蔣介石氏는 오히려 日本의 進出과 併行하야 經濟開發에 組織하는것이 有利하다는것을 說明하야 日本의 經濟的進出에 對하야 防禦의 使命을 다하게하려는 意向인 모양으로 果然日中의 健全한 提携가 成立될는지 자못 疑問이라고 한다

百萬石買替코 五十萬石處分
米統委員會決定

【東京電話聯合】米穀統制委員會는 二十七日 午後一時부터 永田町農相官邸에서 開會協議한結果 如左히 百萬石買替와 五十萬石處分을 決定하고 同三時散會하얏다

米穀統制委員會 諒解事項

一、政府所有古米中 約百萬石의 買替를 行할것

그리고 政府所有古米의 保存上 整理가 可하다고 認定되는것 約五十萬石을 處分할일 右實行時期及 方法은 當局에서 適當히 이것을 定할것

實質的으로는 百五十萬石賣却

【電通東京電話】端境期에 가까운때의 米穀需給調節策으로 農林省에서는 卄七日의 米穀統制委員會에서 買替百萬石, 整理賣却五十萬石을 決定하얏는데 이買替는 本米穀年度中에 賣却만을 行하고 買入은 來米穀年度에 들어가서 이것을 行할것이니 實質的으로는 今年度中 百五十萬石의 政府米賣却을 行하게될 셈이다 따라서 農林省에서는 이百五十萬石의 政府米賣却에 따라서 民間米需給의 緩直을 調節하고 아울러 米價의 抑制를 하려는것인데 果然 이程度로 需給緩和될수잇슬는지 아직 疑問이라고 하며 米價에도 큰 影響은 업슬것이라고 보고잇다 그리고 實施時期는 未定이나 爲先 五十萬石의 整理賣却을 먼저할것이아닌가 觀測되는데 今月中이나 느저도來月初에는 斷行될模樣이다

夕刊後의市況 廿七日

◆東京短期◆ (後引 高値 低値)
東新 一四二.九〇 一四二.九〇 一四一.九〇
日產 七七.〇〇 七七.〇〇 七六.〇〇

◆大阪短期 氣配◆
大新 一八八.五〇 (二〇萬)
鐘新 二〇八.〇〇 (二〇萬)
日產 七七.〇〇 (一〇萬)
東新 一四三.八〇 (三〇萬)

◆橫濱 生系 後引◆
當限 七四二.〇〇 先限 六九九.〇〇

◆福井 人絹 後引◆
當限 六一四.〇 先限 六三〇.〇

早稻田大學の講義錄

早稻田大學 校外生募集
秋季 新學期開始

小學校卒業生은、速히 早稻田講義錄을 잡으라 讀者는 早稻田大學校外生으로써 待遇함
詳細은見本에依하야아시라

中學講義
學費月一圓 前期後期各一ケ年
官公吏、軍人、或은專門學校를志望하시는분은于先中學程度의 實力을正確히 어더두지안으면 안됩니다 第一노 이本講義에親하시는것이諸君의 先決問題입니다

高等女學講義
學費月一圓 一ケ年半修了
새로운 女性이라고하는것은 單히女學校를卒業한 女性을말함이안이다 眞으로 現代에適應한 敎養을가진 女性을말함이다. 그敎養잇는 女性의 養成이야말노本講義의 目的으로하는바이다.

商業講義
學費月一圓 一ケ年半修了
實業界처럼 時代에適應한 實力과 商才를必要로하는것은업다 本講義의 程度는甲種商業程度이지만 學校보다도 더욱實社會에 益하도록 講述하며 各種의 直接指導를實行한다.

內容見本 無代進呈
見本은 各科別로되여잇슴으로 請求할時는 必히希望의 講義錄名을 明記하시옵. 葉書로 곳申込하시라.
左記의 各講義錄도 新學期開始
法律講義 建築講義 政治經濟講義 電氣工學講義 文學講義 電氣工學豫備講義

東京·牛込 早稻田大學出版部
振替東京一一二三·電話牛込三〇五

公普制度를延長 中學은男女共學

在滿同胞教育方針에對한 現地派遣員의對策案內容

만주에 가잇는 조선인 자제의 교육문제에 대하야는 아즉 국적문제에 대한 관계상 특히 치외법권(治外法權)의 철폐를 단행한후의 조선인 교육권(敎育權)문제등에대한 근본적 해결책을 엇지 못하엿슴으로 총독부 외사과에서는 그간 재만주 각지 파견원에게 이에대한 대책을 구신하라고한바 최근 대체 각현지주민의 의견과 만주국 교육당국자의 의향등을 보고 하여왓다 한다 그 의향을 종합하면 다음과가티 주간현을 단위로 조선인이 가장 만히 잇는 곳에는 조선제도와 가튼 보통학교를 현립으로 설립하야 그 경비는 조선내의 학교비와 비슷한 형식으로 학교조합에 의하야 부담케하고 조선인이 비교적 적은곳에는 만주인공학교에 조선인부를 특설하야 역시 전긔의 방법으로 경비를 부담식혀 교육케한다는것이다 또 중등정도 이상의 학교는 실업학교나 보통중학교를 막론하고 대개 공학을 원측으로 하게하는 것이조타는 의견이라한다 그리하야 이미 이와가튼 계획안에 대하야는 간도성(間島省)에서 구체안을 작성하야 만주국문교부(文敎部)와 절충한 결과 처음에는 조선인자주의 적교육방침이라하야 량해를 엇기가곤난하엿스나 교섭을거듭한결과 대체량해를어더다함으로 외사과에서는 이안을중심으로 다시충분히 조사연구한후 결정을 지을터이라한다

勞役中의囚人 兩名이突然脫走

刑務所當局警察과協力猛搜査 昨日元山刑務所서

【元山支局電話】이십륙일 오후네시 오십오분경 원산형무소 벽돌공장에서 로역중이든 두명의 죄수가 간수의눈을 피하야 탈주하엿다 탈주범인은 절도죄로 삼년간 징역판결을 바덧던 고동득(高同得)(二一)과 강원도삼척(三陟)출생으로사긔죄로 팔개월징역판결을바덧던 홍순길(洪淳吉)(二一)의 두명인데, 형무소당국과 경찰에서는 곳비상경계망을 치고 근방을 경찰과련락하여 수사중이나 아직행방을 못찻고 잇다 범인은 안변(安邊) 이나 덕원(德源)방면으로 갓슬듯하다하야 그 방면으로 수사를 주력하고잇다 안는 범인은 뜨거운눈물을 흘리나면서 살길을 차저가는 그들에게 동정의눈물을 금할수업섯다한다

◇…涼風은…低鳶을…타…고…!…◇

母親의不良이 子息을窃盜로

어버이의 학대로 범죄하게 까지된 소년이잇다 이십칠일 오전령시경 부내 종로경찰서원이 공평동(公平洞)팔십번지 근처를 순시중 어두운곳에서 숨어잇는 …

개보다못하거든 慰藉料나주시오

기생첩 때문에 쪼껴나온 본처가 남편을 상대로 아르킨리 홍밋위자료청구소송ㅣ 시내교북동(橋北洞)칠번지 임원룡(任元淳)의 처 리씨(李氏)라는 젊은 녀자는 남대문시장에서 야채장사를 경영하는 그의남편 로원옥(盧元玉)을 상대로 이십칠일에 경성지방법원에 리혼및 위자료청구의소송을이르켰다 리유는 이러하다 두사람은 소화삼년 이월에 결혼하야 가티 의조케 살아오는 동안에 아이까지 둘이나 낫는데 소화칠년이월에 남편은 기생첩을 어더가지고 기생어머니에게 매월 오십원식 생활비를 주어가며 살아왓는데 작년 일월에 그 기생첩의 몸에서 아들을 낫케되자 그때로부터 본처를 아주 소박하기 시작하엿다 그러나 본처는 그뒤 친정에 가서잇스면서 금년칠월까지 아츰마다 남편의 집에가서 밥도짓고 가사도 처리하여왓스나 남편은 그로부터는 「개(犬)가트면 그저 밥이나 주어서 길러도 무방하지마는 보기실흔 사람은 그런도 할수업는터이라고 전연돌보지를 하지 말라고 최후의 강경한 학대를 하므로 이제는 그남편과는 도저히 장래의 희망을 두고살 가망이 업슴으로 이에 리혼과 위자료를 청구한다고 하엿다

釜山三和고무工場 六百餘職工罷業

原因은賃金制度의變改로 警察은職工數名檢擧

【釜山支局電話】이십칠일 아츰 당지 범일정(凡一町)에잇는 삼화(三和)고무공장의 배접부(配接部) 건조부(乾燥部)등의 남자 직공 일백두명이 돌연 동맹파업을 하자 동공장의 녀직공 오백여명도 그에 동정파업을 단행하엿는데 급보를 접한 부산경찰서에서는 서원을 비상소집하야 공장내외를 경계하는 일방 파업선동의 혐의자 로동직공두명을 동서에 인치하고 취조중이다 그런데 그와가치 파업을 하게된 리유는 지나간 월말 동공장의 경기 승급기입에도 불구하고 그것을 미룸미룸 미러오다가 시작하야 지나간 월급날에야 발표하엿다는 것이 내용인즉 종래의 청부제를 폐지하고 일급제로 변경을 하엿는데 이번경된 급료의실질을 따지어보면 재래에비하야 이전내지 오전평균박게는 회사측이 임금제도를 고처놋코는 승급을 하엿다하여 교활한 행동에 분개하야 불평을 품엇든끄테 금번 그와가티 파업을 단행한것인 듯 하다한다

農村處女꼬여 旅館의食質로

就職식힌다고꼬여와

무식한 농촌처녀를 취직시켜준다고 괴만하야 차비를녀먹은 다음엔 권괴의밧갓스로 잡혀든채 다라나버린일이잇다 함남안변군학선면(咸南安邊郡鶴仙面)조선봉(趙先鳳)(二七)이라는 소녀는 안번출신으로 주소부정한 김정룡(金正龍)(三0)이라는 청년이 경성모공장에 취직시켜준다는말을밋고 차비로 륙원오전을주고 지난이십오일 경성에가치이르러 시내남일(南一旅館)에투숙하야잇는바 일긔 식비를가리지못할터임으로 다라나버렷는데 이를 알게되지 내동대문서에서는 각서에 수배하고 범인을수사중이라한다

寧平丸衝突

【門司】二十七日發 일본우선(郵船)지사(門司支局)에 도달한 소식에 의하면 이십칠일 오전륙시사십분 동경(東經)백사십이도일분의 지점인 금화산(金華山) 근해에서 농무(濃霧)로인하야 내외선회사 회룡선 금화환(金華丸) (六千噸)과 빈곤괴선(寧平丸)이 충돌되야 금화환은 침몰하게될 대파손을 바덧슴으로 승조원은 정국환으로 전부 수용하엿다한다

집일흔 아이 집나간 그들

★◇…◇…◇…◇★

집을나간사람=시내 례지동(禮智洞)구십일번 박순오(朴順五)의 누이되는 순이(順伊)(七)라는 녀자는 이십칠일오전열한시경에 무단히 집을나가고 들어오지안는다한다

×

시외하왕십리(下往十里)이백팔십륙번지의 오십일호 리성의(李性義)의 삼녀 영균(永均)(十)이는동일오전열한시경에 시내동대문(東大門)부근에서 놀다가어데로지 길을일허 집을찻아오지안는다

×

시내 창신동(昌信洞)이백사번지 신용관(愼鏞觀)의 삼남명구(明求)(七)라는 아희도 이십칠일 오후여섯시반경에 집압에서 놀다가 어데로가버리고 돌아오지안는다한다

×

시내 욱정(旭町)삼백오십삼번지 김은봉(金銀鳳)의 이녀 박이여(朴二伎)(二十)라는 녀자는 전긔자긔어머니에게 꾸지람을 듯고 이십칠일 오후여덟시반경에 무단히 집을나가 버렷다한다

×

시내 재동(齋洞)구십삼번지의이호 우학긔(禹學基)의 장남 복동(福童)(七)이는 이십칠일오후여섯시반경에 집압헤서 놀다가 어데로 가고 돌아오지 안는다

"空匪"颱風北進

朝鮮沿岸에는暴風雨

江原全南北慶南北을警戒

仁川觀測所發表

이십일전 대동도(大東島)의 북쪽에 발생하여가지고 중심 칠백삼십이미리를 보이며 일본의 구주(九州)와 조선을 목표로 북진중이든 태풍은 그동안 발서 록아도(鹿兒島)에 까지 이르럿다 그리하야 그영향을 조선의 남부 경상, 전라남북도와 강원도 일대는 폭풍우의 엄습을밧게 되엇는데 다만 문제의 태풍이 지금 북동(北東)으로 망정이지 그 머리를 북동(北東)으로 돌리려는 기세가 보임으로 정북으로 진행이 되다면 구주일대와 조선의 남방일대는 아주 괴악한 풍수해를 입게될것으로 특히 해상의 경계가 필요하다

食器도적

이십칠일 오전령시 사십오분 시내 영락정(永樂町)일정목 십이번지의이호 최동수(崔東洙)집에 침입하야 시가 약 이십원되는 식긔(食器)기타를 훔처가지고 나오는것을 소관 본정서원이 발견하야 체포하여 취조한결과 범인은 강화도(江華島)출신으로 주소부정한 전인근(田仁根)(二七)으로 동일동시에 전긔 최동수집이웃 마장(馬場)이구집에 담을 넘어드러가다가 목적을 달하지못하고나와서다시범행한것이라한다

少女失踪

【仁川】경성서소녀실종사건이 빈빈한중에 지난이십삼일 부천군(富川郡)계양면(桂陽面)동양리(東陽里)이백칠십오번지 하유룡(河裕龍)(四二)의 이녀 김치순(金致順)(十三)이가 문전에서 놀다가 어데로인지 종적이업서지고 말엇다 이에각방면으로 탐색하얏스나 알길이 업섯다 그러자 맛치 동행하든사람의 말에의하면 전긔김치순이와 가튼의복에 흡사한용모의 녀아를 어떠한자가 경성방면으로 데리고가는것을보앗다는바 소관인천서에 수색원을 제출하얏다한다

裁縫틀도적

충북 음성군 감곡면 왕장리(忠北陰城郡甘谷面旺庄里)지순홍(池順興)(三0) 假名ㅡ은 지난 이십륙일오후여들시반경에 부내 서린동(瑞麟洞)삼십삼번지 박경완(朴景完)의 집에 드러가서 시가 이백원짜리 미싱한대를 훔처가지고 종적을 감추엇스므로 소관종로서 (鍾路署)에서는 방금각게에 수배하여 범인을 엄탐중이라한다

每戶負債二百圓

咸北農漁村의疲弊相

【羅南】경기도호전(景氣好轉)이란것은 단지 소문뿐이요 조선의 농어촌은 역시 급속도로피폐하여가고만 잇다는것은 이수자가 증명을한다=함경북도의 총호수는십삼만에 그칠활인 팔만팔천호가 농어촌인데 그중삼만삼천호가량이 겨우 자족을하고잇고 여타의 오만오천호에서는 도합 일천오십만원의 부채를 지고잇서 매호 이백원 꼴이다 그런데 이들 오만오천호에 대한 제일큰채권자가 누구냐하면 역시 금융조합이어서 그것이 사백륙십이만원이요 그다음이 은행회사로 이백오십륙만원 개인대출이 이백오십만원 계(契)에서 사십사만원 공제조합십일만원 기타 이십삼만이다

運轉手落傷

이십칠일 오후 여섯시반경에 시내 광희문정(光熙門町)이정목 이백삼십오번지 운전수 김영현(金泳鉉)(二一)이가 경(京)일천일백삼십팔호자동차를 수선공장에서 수선하여가지고 이를 시험해 보려고 운전수 조수합녀명을 태우고 혜화동(惠化洞)쪽에서 종로(鍾路)오정목을 향하야 시운전을 하던중 종로오정목 구십팔번지압헤서 돌연 자동차에 고장이생기여 자동차가 격동하는 바람에 동승하고잇던 태평(太平)자동차부 운전수 안온이(安溫伊)가 길바닥에 떠러저서 머리를 부듸치고 인사불성이 되엿다한다

節當한繁茂期와 騷然한鴨江沿邊

中江鎭附近서高瀨船四隻을襲擊한外 三個所에土兵出沒

【某處着電】고량(高粱)의 번무기를 당한 작금의 국경지대는 자못 소연하다——이십칠일오전열시경에 평북 중강진(中江鎭)대안 임강현대서자구(臨江縣大栗子溝)에 마적륙칠명이 나타나서 마침 강을나려오든 고리선(高瀨船)네척을 습격하고 배에실엇든 밀가루등속을 략탈한외에 안동현삼번통 (安東縣三番通)에사는 재등요길(齋藤要吉)농수명을 위협으로 잡어 가지고 산중으로 일시퇴각하엿다 급보를 바든 중강서호하주재소(中江署湖下駐在所)에서는 순사부장등 경관아홉명이 강을건너서 추격하는동시에 한편으로 중강서에서는 응원경관대열두명을 현장으로 급파햇다

【某處着電】이십륙일 오후열시경에 중강진(中江鎭)부근의대안인 임강현마면석 (臨江縣馬面石)에 마청산(馬靑山)의 일파인 반만군 (反滿軍) 이십여명이 나타나서 략탈을 시작하야 그형세가 국경을 침노할듯한 험한기운을 보이고잇스므로 중강(中江)주재소에서는 천긔(川崎)순사부장이하 십여명의 경관대가 강을넘어서 그들을 추격하기시작하엿다 그들도처음에는 완강하게 대전하엿스나 필경 구(溝)방면으로 퇴각햇는데 쌍방의 손해는 아직알수업다고한다

【某處着電】이십륙일 오후열시 반경에 벽동군(碧潼郡)대안에 반만군(反滿軍)인듯한 무장한일단 륙칠명이 하구촌(小荒溝村)만주인 하복순(河福順)의집을 엄습하고 현금 십팔원을 강탈한외에 벽동군송서면오사리(松西面五四里)에서 불이잇서 강을건너간 최성엽(崔聖燁)에게서 현금삼원과 그밧게 가지고잇든 물건을탈취하는등 략탈을시작하엿다 보고를 바든 룡구주재소(龍駐在所)에서는 경관대가 출동하야 약여섯시간가량 교전한끄테 물리처ㅅ다고한다

馬鼻疽病豫防注射 四百匹에實施

◇龍山署管內에서

요지음 경성부내에 말의 대적인소위 비저병(鼻疽病)이 발생되여 마필(馬匹)소유자들의 큰공포를 일으키는 한편일 호로장궐될조짐이 현저하므로 시내에서 마적(馬籍)을 가장만히 가지고잇는 룡산서(龍山署)에서는 이 병을 방비하기위하여 이십칠일오전여섯시반경에 부외공덕리주재소(公德里駐在所)에서 관내사백오십여머리말에 대하야 일제히 건강검사를하는동시 비저병예방주사를 실시햇다한다

電線事故防止와 遞信當局의方針

【東京電話聯合】작년관서일대를 엄습한 풍수해와 맛즘년 구주(九州)관서에 빈발된 재해때문에 전신전화의피해는 꼿꼿마다발생되여 그럴때마다사회의귀중한 아서바리므로 체신당국에서는그 대책에 대해서 부심궁구하여옹금과 항구(恒久)적방법으로 통신망을 완비하려고힘쓰고잇다 즉 응급적 시설로는 피해당한 현지(現地)의 체신국 (遞信局)의 조사를 긔초로해서 지방의실정에 맛게할방침을 취하고 잇는바 철도성공무국(工務局)에서는 종래개울을 건늘때는 다리의 일부로부터 기둥을세워서 「케ㅡ블」선을건네여왓지만 금후로는 개울바닥을 깁게파서 메여바릴방침 이라한다 그리고항구적방면으로 본다면이선 하천의개수와 식림(植林)등은근본적의것이므로 내무농림(內務, 農林)두성의 조사한 피해조사에 긔준해서 체신성 사무관과 각성 관계관들이 서로협의를 거듭하고 잇스므로 요지음양설위원회를 설치하고 그대책회의를 개최한결과 근본책을 강구하기로되엿는데 체신성으로서는 일본내지 본주(本州)청삼(靑森)으로부터 구주까지 비껴서 세게의간선적「케ㅡ블」을 가설하여 각 주요도시와 련락케 하리라한다 그런데 그제일과 계획으로십일년도 이후로 이억일천사백구십만원을 계상하여 십일년도에는 이천구백만원으로 동북 (東北)과 중국(中國)지방의「케ㅡ블」회를 도모할것이라한다 그리고 오개년계획이 완성되면 제이긔계획으로 칠억팔천이백만원의예산을드려 십개년 계속사업으로 착수해서 전신, 전화의 피해근절과 전국의 전화화(電話化)에 힘쓰기로 되엿다한다.

朝鮮側을向해 土兵一齊射擊

◇慈城署管下에서

이십륙일 오후다섯시경에 로변 단천산성(千山省)김룡(金龍)의한 작부대 이십칠명이 평안북도자성(慈城)경찰서 관하법동(法洞) 주재소 대안의 중안현 대수지대(輯安縣大水地溝)를 습격하야 조선내에 향하여서 일제사격을 개시하엿는데, 주재소원은 이에 응전하야 미원(樹原)부장이하 칠명은 월경토벌하야 토비두명에 중상을 입히고 두도구(頭道溝)방면으로 격퇴하엿다 대안주민은 습격당하던 즉시로 조선내에 피난하엿스나 만주인한명은 류탄에마저 중상을 입엇다

無極市場의 區域變更開市

【陰城】음성군무극시장은 종전부터 이동문제로연변을 시작구역으로 하엿든바 번번히발전됨에따라 시장구역이 협착할분아니라 우차의 통행은고만두고 매일 자동차왕래만도 이십여회나 됨으로 금번 면장 리준성(李俊成)씨가 만난을배제하고 일부시장구역을 이전시켜 지난이십삼일부터 신구역에서개장하엿다한다

韓山公立普校 學級增加運動

【韓山】충남서천군(舒川郡)한산공립보통학교에서는 매년녀자입학지원자가 격증하야 학급을증가할이 그완화책으로 목하의급무라하야 지난칠월하순 동교후원회 역원들은 학급증설운동을 이르켯는데 금번 그대표자가 당국을 방문하고 학급증가의필요를 력설한후 군수도 이를진정하여스는데 속히 실현되도록 해하고 성의것 실현되도록 하겟다고하엿다한다

時計소메치기 大格鬪後逮捕

昨夜光化門大道에서

이십칠일 오후여덟시경에 시내 광화문통(光化門通)네거리 전차속에서 시내 관훈동(寬勳洞)이십칠번지의 칠호에사는 고생라사원(羅山月)의 오라비되는 라순남(羅順男)(二一)이가 가티전차를 타고가든 모양 조회사원의 금시게를 훔치다가 발각되여 그대로뿌리치고전차를 뛰여내려 달아나는것을 즉시광화문통파출소원이 추격하야 잡답한 구경군들속에서 일대격투끗헤 드듸여 체포하엿는데 서로 동행하야 목하 동사법계에서그 여죄를 엄중취조중이다

暴風警報

二十七日 午後九時 仁川觀測所發表

바람이 强하리라 北東의 風에 따러 驟雨가 오리라 江原, 全羅南北, 慶尙南北 各道의 沿岸을 警戒하라 低氣壓의 中心은 岩根의 大島附近에잇서 中心 七三二미리를 보이고 北進中이다 (但 北東으로 轉向할 氣勢가 보인다)

運動競技欄

朝鮮體育會主催 全朝鮮水上競技

九月六、七日京城풀서

朝鮮體育會, 全朝鮮水上競技協會共同主催의 第六回 全朝鮮中學及一般水上競技大會는 來九月六日(午後三時)七日(午一時)의兩日間 京城풀에서 擧行할터인바 參加希望者는 來九月四日 까지 朝鮮體育會(鐘路一丁目)으로 申請하기를 바란다고한다 (參加金 一般三十錢, 學生二十錢)

◇中等對抗競技種目=自由型=百米 二百米 四百米 八百米 背泳=百米 二百米▲平泳=二百米、四百米、▲릴레이=二百米、八百米 三百米메들리레ㅡ(每校一種目二人、一人二種目參加)

◇一般競技種目은 릴레ㅡ만除한中等對抗種目과同一함

陸上의勇將 養正今日凱旋

廿八日午後三時

全日本中等學校陸上競技大會에出場하야 再次優勝權을 獲得한 養正高普陸上競技部 監督金守基氏以下選手七名은 今二十八日午後三時二十分 京城驛着列車로 凱旋할터이다

全日本自轉車大會 朝鮮代表選手

三十日京城出發

大每主催의 第五回全日本自轉車選手權大會는 九月七、八兩日間 南甲子園運動場에서 擧行할터인바 이大會에 出場할朝鮮代表金銀擬、李潤白、任基德 三選手는 其間萬熱의 猛練習을 맛치고 監督李德俊氏 (李潤白父親)과 코ㅡ치 嚴奉吉氏 引率下에 오는三十日 午後三時 京城驛發 列車로 戰地에向할터인데 金銀擬君은 萬米에 李潤白君은 五千米 任基德君은 千米에 各各出戰하야 各地代表選手 百二十三名이 參集할터임으로 자못白熱된 戰鬪를 豫想된다

仁川、水原第二回 定期試合擧行

【仁川】仁川體育會對水原運動俱樂部와의第二回定期試合은例年에依하야 오는九月二十一、二兩日間 水原華城學院運動場에서 擧行할터인바 次回는 仁川에서 開催하기로 協定되얏다한다

早大劍道部에게 全京城軍이惜敗

早稻田大學 劍道部對 全京城軍의 劍道試合은 二十七日 午後三時부터 武德會朝鮮本部道場에서 擧行한바 早大는 二段七名 三段十一名 四段二名 全京城軍은 初段四名 二段四名 三段六名 四段四名 五段二名 兩軍各 二十名으로써 對戰하엿는데 早大軍은大森 星名各二段 淸野三段의 奮戰으로 前半에 六名을 『리ㅡ드』하얏스며 全京城軍은 力鬪로 返擊하엿스나 効果업시 드듸어 早大軍은 副將大將을 넘기고 勝捷하엿다

運動界人事

▲金炯德君(前普成專門庭球部主將)今二十八日 午前十一時 長谷川町 社會館에서 李命順孃과結婚式을擧行

신발견된 림질·매독을

속히 고치는제일 조흔약

(조선총독부출원허가제)

복자가 절대로 보증하는 림질매독치료양약

제국대학의과대학병원

영미독불의과대학병원

에서치료용약으로써찬양사용하며, 또

內務大臣을會長으로하고、醫藥學界의 最高權威者十六名을 委員으로하야、愼重審議한後、그品位를定하야日本藥局方에收載하고그우에

내무성위생시험소보증봉함

이잇는治淋劑六種을主藥으로하야、何等의副作用이업도록 配劑한許可濟의公認治淋劑이다

따라서 그약효의 절대함은 다년 림상실험의결과 의약학계에서 저적전치약으로 추장을밧게되엿스며 「이이상가는 약은업다」고하는 절대적신령을가지고 정제한것이다 그리고 약효에대하여서도 효한때에는 [illegible]도로[illegible]것이니 [illegible] 보아도효과업는환자는 한두밧삐이약으로전치하십시오

藥의有効無効는 小便을보면判定된다

림질환자는 여러가지로법에 미혹되야서는안된다. 제일주의할것은오줌이다. 보통우리가림질을알어낼때면, 소변을컵에다비타여보면 실낫가튼것이나 먼지가튼것이 떳다가려안저다한다. 즉 그것이 림사(淋絲)다. 아무리 약을먹고 주사를맞지라도, 컵에오줌을비타보와서 실낫가튼림사(淋絲)가꼿쳐어지지안흐면효과업는것이다. 그럼으로 변을 보와림사(淋絲)가 떠러진약을 먹지안흐면 안된다. 약이효력이 스면 림사(淋絲)도적어지고, 통증도업서지며, 고름도 잡히여 전쾌의 목적을달할수가잇다.

梅毒

本社創製의梅毒藥은政府制定日本藥局方驅梅劑三種과 皇漢梅毒藥數種을主藥으로하야副作用이絶對업는出願許可濟公認驅梅劑로서

초기의감창、가래톳의치료는물론、제이기전신매독、장부매독、유매독、매독성류마치스등도본제의내복으로、곳배독작용(排毒作用)이하며、매독으로 일어나는 물괘증과 국부와전신증상이 점점경감하여저서치병의 목적을달할수잇다。 무서운 매독을 자손에게 유전치안토록、하로라도빨리본사의구매제(驅梅劑)를복용하야고치시랴

림질약 특제(팔일분) 팔원 / 별제(팔일분) 사원

매독약 특제(십칠일분) 팔원 / 별제(십칠일분) 륙원

電話及振替口座新設 電話本局 二三六三番 振替京城 二三一五六番 京城郵便局前 有田ドラッグ

책임제약임으로 다른약점에는 팔게하지안습니다 적의 有田드락구전매소에서 사십시요

有田드락구專賣所鮮滿所在地

京城 郵便本局前 有田드락구 / 黃金町四 有田드락구 / 龍山終點 有田드락구 / 平壤本局前 有田드락구 / 釜山幸町一 有田드락구 / 仁川宮町二 有田드락구 / 大田榮町一 有田드락구 / 群山驛前通 有田드락구 / 全州高砂町 有田드락구 / 光州本町三 有田드락구 / 木浦榮町二 有田드락구 / 大邱本町 有田드락구 / 馬山京町三 有田드락구 / 晋州本町 有田드락구 / 麗水港 有田드락구 / 浦項本町 有田드락구

元山本町三 有田드락구 / 咸興本町二 有田드락구 / 羅南生駒町 有田드락구 / 新義州榮町 有田드락구 / 海州南本町 有田드락구 / 鎭南浦碑石里 有田드락구 / 安東縣四番通 有田드락구 / 奉天驛前 有田드락구 / 撫順東六條 有田드락구 / 開原新市街 有田드락구 / 四平街交番路 有田드락구 / 新京東一條通 有田드락구 / 哈爾濱傅家甸 有田드락구 / 大連越後町 有田드락구 / 象二浦本町 有田드락구

滿鮮發賣元 京城郵便局前 有田드락구

時代要求에逆行 自由市撤廢劃策

꿋치買入獨占하려는野心으로 某製絲側策動露骨化

【大邱】 꿋치의 공동판매(共同販賣)로 부정사건이 비일비재로 단순한판이라 생산자측에 막대한 불리를 주어 공동판매제 폐지를 절규하는 현금에 대구에서는 자유시장(自由市場)에서 마음대로 판매하게되어 비교적 고가로 신속히매매할수잇게되여 생산자측의 엇는 리익은 막대함으로 필연적으로 각지에서대구부내로 꿋치가 집중하고잇는 현상인데 자유시장으로인하야 대구유일의 상사제사회사(三興製絲會社)에서는 중간상인이 고가로사드리는 관계로회사에 드러가는 꿋치의 수량이 편도 적다한당 이로인하야 상사회사에서는 오래전부터 자유시장을 철폐하고 일개소에 제한하야공동판매를 암암리에서 주창하야 오든바 지난 이십사일 부내모도 제사업자와 단결하야 도당국에 자유시장의 폐해를 지적하고 부내 일개소에 한하야판매소를 설치할것을 절충한바잇섯다고하는데도당국의 처치카 극히 주목된다고하여 만일 자유시장이 폐지된다면 부내의군소제사공장의 타격은 물론 일반생산자의 밧는 불편불리는 말할것도 업다하야 일반은 절대의 주목을 갓고잇다한다

安東縣同胞들의 水災同胞救濟熱

爲先三百餘圓을醵出

【安東縣】 국보=안동현동포의비참한수해를당한것을 만분의일이라도 립시구제키위하야·안동현 유지최근우(崔謹愚)김도의(金道金)리대관(李大觀)한정호(韓正鎬)김천희(金天熙)등 제씨의 불면불휴활동한결과 아래와가튼 거금을 모집하얏다는데 그의연자의씨명은 아래와갓다한다

二十圓趙東浩 各十圓式安東省公署職員一同、李俊玉 日蜜公司、湊志明、姜濟煥 各五圓式信益商會、韓興精米所、東一公司、海東公司、永利仲買店、金相國、金東周、利和時計店、精美館、金東珠、韓正金、金元泰 金仁永、金炳浩、金淳傑、金志賢、李官浩、鮮于赫、李忠根、李泰永、大同洋皮公司、徐丙桂 各二圓式 白元賢、三成商店、東興商會支店、德興商店、朴淳道、金夏植、滿洲牧場、張讓惠 林亨泰 各一圓式 大興商店、張國傑 朴泰錫、金東熙、金國成、金昌號、如來號、東昌號 韓利根、金雲茂、黃毅賢、金光麟、尹仁淳、吳永贊、崔忠元、朴宗大、康德浩、文仙館、龍鬚泉 劉澤成、成啓澤、林成館、金永杓、韓一松、朴順和、金惠一、劉錫明 各一圓五十錢式 平壤食堂、金聖學、各一圓式 龍興商店 京城旅館、金泰祐、李元榮、滿鮮洋服店、信一商會、崔萬圭、李根浩、安東라디오商會、平壤溫飯店、李光義、李承鼎、金奎浩、朴文商、田楔煥、張承道 金斗弘 梁君哲 崔挺淳 李鍾烈 鄭錫台 鄭熙仁、時代洋服店 鮮于寅傑 吳盛旅館 江界旅館 李慶植 兌彰藥局 嶺南旅館 鄭元圭 大昌商會 金城商店 迎春閣 半月館 永樂館 快樂館 文正旭 高義植 德一商店 李官輝 松竹館 新澤洋服店 鄭元芳 趙潤玉 康義涉 李洪範 白景洙 黃福海 劉東光 新州館店 白雲成 平和旅館 朝鮮堂時計店 林芝ゞ 李金喆 洪奭植 金蕃語 金永煥 李大觀 李敦夏 洪信道 李在賢 白道順 李海洪 金松眺 [illegible] 各五十錢式金元奎 金[illegible] 白仁鉉 鄭日[illegible] [illegible] 林[illegible] 以上合計參百參拾[illegible]圓整

主持의椅子를싸고 表忠寺에紛糾不絕

流血劇까지演出

【密陽】 삼백육여년의역사를 가진 고찰로 유명한 경남밀양군 단장면(丹場面)표충사(表忠寺)에서 바도한 주지(主持)개선을 압두고 현주지 옹호파와 그반대파가 서로 대치항쟁하여 드디어 자비(慈悲)란 미명조차 바차버리고 륙혈의 란투극까지 감행하고 필경은 쌍방이 고소질 까지하여、퇴패하는 종교의일면상을 여실히 나타내고 잇다는데 그자세한 내용을 들어보면 전긔 표충사에는 현주지가 취임한 이래 사행정(寺行政)과 재정을 전횡하야 재정상 중대한 파탄을 초래 하엿슴은 물론 부정한 행위가 잇다 하여 금년봄 현주지반대파에서 주지룡거련 고소를 제긔하야 저변의 량파대치가 드디어 폭발함에 주지파에서는 각긔관을 동원하야 반대파 억압에 분주하는등 알륵이 계속되든바 그간 통도사(通度寺)의 중재로 표면해결되엇든것 갓든니 지난 팔월십팔일 이번에는 주지 옹호파로 지목하는 사재무(寺財務) 김만운(金晚雲)외 삼사인이 그반대파의 한 사람으로 지목하는 사서긔(寺書記) 현남수(玄南壽)를 사찰식당에서 란타부상케 하고 그로 맘미암아 전긔 현남수의 실형모가 김만운이를 구타하엿다하야 장벽이 서로각각 밀양경찰서에 고소를 제긔하여 문제의 분규는 필경 재연하엿다는데 일반은 그들의 항쟁이 주지의 의자를 차고도는만큼 주지계선이 절박함을 따라 더욱 맹렬하리라하여 압흐로의 진전을 주시한다고한다

血汗의結晶으로 貧民을救濟

金鄕會民美事

【谷城】 경기도포천군(抱川郡)에 사는 김선로(金鮮魯)(一)씨는 본년전부터 화양군 관평면 신평리 일구(一區)에서 고공살이 회(□□)씨 집에서 고공살이를 하는빈곤한 처지로서 품삯이 모아둔돈 사십원으로 만주속(滿洲粟)을 구입하여 동리빈민십여호에 나누어 주엇다는데 일반은 씨의특지에 칭송이자자하다한다

四郡聯盟庭球戰

優勝은泰川軍

【博川】 박천체육회주최의 제사군련맹정구대회는、예정대로 지난이십오일 오전열시반 부터 박천보통학교、코-트에서 박천 녕변、운산、태천、사군의、참가로 개막되여 동대회장 계찬경(桂贊慶)씨의 개회사와 작년우승팀인 운산군의 우승컵반환식이 잇슨후 류지박(柳之博)씨의 심판으로 경기는 시작되엿는데 무려오천여명의 관중과 응원단을 때때로 열광케만드러 박수와 환호성은 끈칠사이업시 백열전을 일우다가 최후의 우승은 태천군에게 돌아가다한다

留學生會主催 幼園同情劇禁止

【鏡城】 재외 경성류학생 수는 삼십명에 달하는바 금번방학중 귀향을 긔회로 유치원동정연극을 개최하게되엿다함은 긔보한바어니와 그동안 당국허가를기다리고잇든바 회생들의 연극은 불허한다는 구실로 당국으로부터 금지를당하야 부득이 중지하엿다한다

十二歲少年이 大金을竊取

【仁川】 십이세소년이 대금을절취=시내송림리(松林里)백삼십팔번지의이 리용영(李容榮)의 장남 규만(奎萬)(一二)은 지난 이십사일 동이백삼십사번지 김태환(金泰煥)의 아들과 동무삼아 그집에 놀너간든바 맛참 그집안에는 아모도 업슴을 리용하야일백오십원이 들어잇는 지갑을 절취하얏다 그러나 그의일인이 십오일에 소관서원에 체포되엿는데 발서십구원이십전을 소모하고 잔금을 가지고잇스나 불과일일만에 이십원이나 소모하얏슴으로 그용도가 수상할뿐아니라 년소한 관계로 처벌할수도업서 방금보호중이라한다

釜山에染病再襲

廿六日現在入院者七十名으로 其中赤痢患者가首位

【釜山】 부산부내의 전염병은일시감소되는듯하더니 요지음 또다시 증가되여서 지난이십륙일까지에 부산순치병원(釜山順治病院)에 입원된 전염병 환자가 칠십이명인데 그중 적리환자(赤痢) 사십구명 장질부사(腸窒扶斯)가 이십삼명이라한다 그외에 숨어잇는 전염병환자를 합하면 백명을 돌파하리라 한다 당국에서도 각정총대(各町總代) 급기타 관계자를총동원하야 방금 방역에활동중이라한다

싸홈仲裁하다가 七十老人被殺

【苔灘】 해주군 대거면 수동리 구십칠번지 리순석(李順錫)(七十)은 동리에 거주하는 최재확(崔載瓚)과 지난 십륙일 오후네시경에 동리압 참외막(瓜幕)에가서 참외를 사서먹든중 동리에 거주하는 윤세원(尹世元)(三六)이란자가 때마침 참외막을 지나다가 최재황을보고 참외를 혼자사서먹느냐하며 힐난하다가 언쟁이시작되여 결국란투극을 연출하자 피해자리순석은 그들의싸홈을말리다가 우악한 윤세원의 발길과주먹에 마저서 사오일간고민하다가 무참히도 지난이십일일 오후구시경 그만숙엇다는바 시체는 아직해부치아니하엿다한다

外上酒代가動機로 뭇매맛고即死!

加害二名檢擧嚴調中

【春川】 지난 이십일일 오후두시경 강원도 춘천군 북산면 추전리(北山面楸田里) 박봉명(朴奉明)의 주점에서 동리 김모(金某)의 집에서 머슴사는 원적을 홍천군 동면 로천리(洪川郡東面魯川里)에 둔 신갑순(申甲淳)이라는 사람이 동리친구 수삼인과 술을 사먹고 전기친구들은 먼저 도라가고 신씨만 추후 혼자서 도라가라할즉 주모가 술갑 륙십전을 내라고 청구하엿스나 신씨는마침돈을가지지안엇스니 외상으로하야 달라고 한즉 주모는 돈이업스면 옷이라도 버서내라고 심히야료를하엿로 신씨는마지못하야 입엇든옷 적삼을 버서던젓다 그리할때에 그집에 모여잇던 그부근에서금광에 종사하는자룡사오인이 달려들며 아모리해관계도업시 단지녀자의 압헤서 옷을 버섯다는 리유로 번가라구타하든중한사람이머리를 몹시때린것이 그집 마루에 풀이 부다처서 즉사하얏다 그리하야 목하그곳주재소에서는 가해자두명을 검거하야 엄중취조중이라한다

群山府內에서만 脫稅電柱七百個

徹底調査하야課稅할方針 群山府의新規財源

【群山】 군산부에서는 군산시내에 산재하야잇는 전기회사 전주(電柱)매개에 대하야 년에이원식의 세금을 부과하야 오는바 그부과전주수효는 칠백오십개에 불과함에 반하야 사실은 천오백개이상에 달함으로 군산부에서는 이탈세(脫稅) 전주를 철저히 조사부과함에 잇서서는 한아의 신재원(財源)으로도 될수가 잇슴으로 적극으로 조사하야 전부부과를할방침이라한다

留學生會의主催 奉仕音樂盛況

【興南】 괴보=흥남류학생회 주최의 음악대회는 예정한바와가티 지난이십사일 밤칠시반에구룡리(九龍里)홍진학원 대강당(興進學院大講堂)에서 개최 되엿든테 예상과가티 대성황을 이루운성과로 입장료와 의연금 합계가 칠십팔원인바 삼십일원은 음악회비용에 쓰고 사십오원은 홍진(興進)신(新興)동진(東進)삼회원(三學院)에 각각 십오원식 기부하엿다는데 이번에 적지안흔 노력과 가진정성을 다한흥남유학생 제군에게 감사함을마지안는다한다

本報元山支局主催 金安羅孃獨唱會

大盛況裡에終幕

【元山】 본보원산지국주최와 조선중앙일보원산지국공원의 김안라양독창회(金安羅孃獨唱會)는예정과가티 지난 이십사일 오후팔시부터 원산관에서 개최하얏는데 정각전부터 모여든 청중은 립추의 여지가 업슬만큼 대만원을 일우웟다 정각이되자

金海

오케ー大演奏會

▲時日 九月十四五日(舊八月十七日十八日)兩夜
▲場所 金海劇場(午後七時半)
◇主催 金海文化堂
◇後援 朝鮮外二支局

安城

畿湖軟式野球大會

▲日時 八月二十九日午後二時부터 九月一日午前十時부터 兩日間
▲場所 安城公立普通學校球場에서
◇主催 朝鮮日報社安城支局
◇後援 安城體育協會

植物ホルモン(호루몬)の秘密を語る

이것만은이치지마시고!

病體、衰體、虛弱體의 基本的恢復作用의公開

—一年間에七千名의感謝狀—

이만쯤正確한反應을報告하는것은世上에드물다。누구시든지來訪하면이感謝狀을보여드린다。

三大作用의解剖

體重增加 血液增加 體力旺溢

廣告를떠나서 一考하실大事

이와가튼 形式으로 發表하면 所謂廣告라고해서 輕率하게 넉이는일이만타。그러치만、本文의 內容은 가장 眞摯한記事인것이올시다。

엇더한 奇妙한 發見이라하더라도 傳하는方法이업고서는 世人의 救濟가 될수업다。헐수업시、이와가튼 廣告의形式으로써 發表하지만、實노眞劍한報告인것을아러야된다。

筆者=藥學士 宇知山唯一氏

本文의筆者、宇知山先生은、帝大卒業後外遊十數年따러오푸싸이엔쓰의肩書를가진篤學者로서、廣告와宣傳의目的이안이라治病報國의義로本文을執筆한것이옵니다

「揭載係紹介」

토기가꼿溶解되는말

옛날奇談도 全혀거짓말이라고할수는업다

옛奇談中에는、이러한것이잇다。—엇던 旅人이、山中에서、大蛇가토기(兎)를 통채로 삼키는것을 目擊하엿다。蛇의 몸보다 더통々한 토기를삼키고서는 簡치 못하리라고 보고잇는동안에、大蛇는、것헤잇는 풀(草)을 홀적홀적 떼여먹엇다。그러드니 배가 膨脹되엿데것이、瞬間에줄어지고、토기는、蛇의體驅內에溶解해진것처럼、大蛇는、다시슐슐게갓슴니다。

「픽生覺」 한旅人은 蛇가먹든 풀(草)을 때가지고와서、옹식안내린데煎藥을 어더다 云云!

이奇談으로부터 前年에이르러、「오엽은蘿蔘」이라고 붙너진일도 잇다。

이러한말은는、오수운舊時代에 지여냄말이라고、누구든지아실것이다。

그러치만、獸肉을곳化解作用을 갓고잇는植物汁이참으로存在하고 잇다。——그것은、저熱帶의名産으로알녀지고잇는파파이야란것이다。

「파파이야」의實汁을 牛果肉이던魚肉에뿌리면、든든한肉이라도 멧分지나지안어서 漸次로軟하여진다거짓도誇張도업다、누구든지 곳實驗해보는것이조흘것이다。

人間은、科學萬能이라고부르짓지만、아직、모든地上의植物을實驗한바는안이다。그야말로、옛날奇話에잇는거와가티、일홈도업는 풀로서、獸肉을、곳化解식히는草汁도업다고할수는업다。

學問的으로말하면、蛋白分解의成分을가진植物液汁인것이다。

植物호루몬의時代가왓다!

「요즘에」 호루몬이라고하는 말처럼、내나너나하고쓰는時代가 되엿지만、그眞意는大槪이사람들은모다誤解하고잇다。

저女子는、아직도호루몬이夥多하야서 守節치못할것이다」라고오직호루몬은、性호루몬의 意味에만素人들은 이상하게使用들하지만、이것은큰誤解다。호루몬이라고하는것은、人間에는、다른動物에도、그成長도、生活의根源도모다그內分泌에因한것이어서、그內分泌作用이호루몬이다。勿論生殖器도호루몬이지만、이것뿐만이엇지하야、그러케도世人의注目을惹起하여슬것이냐?

「年齡이」 점고、筋肉이피등피등하야서、病한번든일업는 身體、이런분은大食을하여도、寢不足을해도、또는여러가지의不攝生을하더라도、좀처럼影響이 미치지안는다。그것은一言하면、身體가强함으로서이라고하지만內面的으로解剖하면 모든內分泌이旺盛하기때문이다。即호루몬이 가득充實되고잇기때문이다。

「호루몬」의充實하여잇는身體에는藥品도 滋養劑도쓰지안치만 先天的이든 後天的이든原因은엇더하더라도 現代에病衰、老衰한病、慢性의胃腸病、날마다 血肉이여위는結核性疾患——이런분들은호루몬을補給하야人爲的으로、身體를튼튼케하지안어서는안된다人爲的이던무어던지호루몬만體內에充滿식히면곳肉體도精神도强張하게되며、前記의故障도어느덧업서지게됩니다。

「植物호루몬」이라고하면動物이호루몬과는 別만거와가티生覺되지만實은植物이어는 代身에動物호루몬이가득包含하여잇슴으로써、昭和十年四月中에發表한新聞記事으로만도大阪朝日四月十六日『昆布의호루몬』大阪每日新聞四月三十日의『大豆로부터發見된女性호루몬』도한 四月二十七日 東京朝日新聞에同記事發行히 後者는米國아렌敎授의 大發見으로서、右의抽出호루몬으로서、不姙症患者를救할수잇다고 發表되여잇다。

「世人은」 그러한記事에서는 注目하지만、왜?、日本微生物研究所에서 發表하고잇는植物호루몬活用劑『네오네오기ー』(ネオネオギー)를 等閑視하고 잇는지 이야말로人體의賦活호루몬이라고할性能을가진、놀낼만한細胞를발끗부터머리끗까지에能動的으로活躍식히는호루몬임으로、이것을먹으면、全身의모든機能이 顯著하게도活躍을 맡게된다。部分的으로局限한 호루몬劑로도、모든病弱體에應用되는 珍重한藥物인것이다。

「네오네오」기ー(ネオネオギー)는 現大學敎授가 參與하야、理、農、工、醫、藥의各博士가、智慧를짜아내고、工夫에工夫를完成한것이、錠劑、粉劑、먹기조케되어잇습니다。

表文의表題로써三大作用의增進은 다시더說敎할必要도업다。호루몬만充實되면、各機能의活躍은當然한것이다。

植物호루몬은 적은것으로 作用하며、그러나 量을普通의世上藥과가치 식히려고 산酵母等을 添加藥에쓰고잇다 그럼으로單酵母劑『헤ー멕劑이ー스트劑』라고 하시고 買入하더라도 이처럼有益한것은업다 消化를 促進식히며배가곱흔것은 適當하다只今한가지利益은 各瓶에檢尿無料의試驗券이 添付되여잇다。

「購入의注意」

定價 三百六十個入一月分 量金三圓五十錢、德用瓶은三圓九圓의二種、粉末錠型이잇다、其他小兒用으로서小兒ネオネオギー도잇다。全國藥店에서販賣함。

但植物 호루몬劑은네오네오기ー(ネオネオギー)뿐인故로、藥店에서는代用品을勸하더라도拒絕하라代藥은絕對업다」

直 文 制製元에서送藥希望者는 業書로申込次第送料不要代金引換을으로完全品急送함、制製元 東京小石川關口大瀧町 一三九

日本微生物研究所

回効散

먹으면꼿낫는

齒痛과頭痛에 먹으면꼿낫는다

激烈한 齒痛과 頭痛을 安全하고 빨이 氣分조케 治療하야서 齒牙와 頭痛과 全身을튼튼케하는

回効散은

在來의 齒痛藥과 頭痛藥과의 缺點인 胃腸障害를이르키지안흔 最新化學의 精粹올시다

全國各藥店에잇슴

定價 二十錢 三十錢 五十錢 一圓 二圓 五圓

東京市京橋區新富町角
本舖 合資會社 森田製藥所
振替東京八九四八番
(支店) 大阪市東區小橋元町一一四

祝朝鮮日報社新築落成記念

鎭南浦

鎭南浦
濟衆醫院
院長 黃潤
電話七二四番

鎭南浦漢頭里
泰和精米所
劉泰豹
電話七一七 七一八番

鎭南浦漢頭里
金山商會
金秉琓
電話四五六番

鎭南浦府廳

日本鑛業株式會社
鎭南浦製錬所

鎭南浦
海東醫院
院長 林鎭海
電話六五八番

鎭南浦府外文化果園
朴文爀

鎭南浦
綢緞布木 東一商店
李東殷
電話一五七番

鎭南浦
百貨店 萬貨昌
電話二六六番

鎭南浦後浦里
共生社勞働部三和組
社長 姜偉情
電話一六六 一二八番

鎭南浦
三和醫院
院長 金養植
電話五〇九番

鎭南浦深浦里
吉善精米所
電話八一〇 八二九番

龍岡郡農會

鎭南浦港町
穀物貿易 信益社
長電四一二番

鎭南浦後浦里
朝鮮料理 明月舘
電話三四九番

鎭南浦漢頭里
合資會社 一基商店
劉泰麟
電話八〇六番

鎭南浦
江南齒科醫院
院長 李鎬坤
電話九一四番

鎭南浦
齒科專門文化醫院
院長 京城齒科醫學士 柳成璡
電話八一四番

鎭南浦
龍井醫院
院長 李顯柱
電話五四四番

鎭南浦商工會議所
會頭 鈴木種一

鎭南浦三成精米所
李鍾燮
電話六四七 六四八番

鎭南浦
高泰和
電話三一四番

鎭南浦商工會議所
副會頭 尹基元
電話一四九番

鎭南浦果物興業株式會社
社長 金志侃
專務 朴璇齊
電話六三四 九〇八番

鎭南浦驛前
合資會社 ㊁荷主運輸組
代表者 李熙泰
電話二四五番

鎭南浦三和町
永林材木商會
電話五六八番 振替三三三四號
三和印刷所
電話六五一番

鎭南浦府會議員
柳良植
電話五五六 七四三番

鎭南浦府會議員
楊致中

鎭南浦物產客主組合

鎭南浦港町
鎭南浦仲介組合

鎭南浦明峽町
養信商會
電話八四五番 振替京城六五二三番

鎭南浦信一合名會社
代表社員 林祐敦
支配人 馬載坤

鎭南浦碑石里
白南薰商店

鎭南浦製釜工場
主 魯起元
電話一七三〇番

鎭南浦港町
既製洋服 和洋雜貨 金井商會
電話八三五番

鎭南浦
帽子專門 卸小賣 禧昌帽子商會
崔一淳

鎭南浦
新井新藏

鎭南浦商工會議所

鎭南浦三和
朝鮮商工株式會社

鎭南浦
加藤精米所

朝鮮運送株式會社
鎭南浦支店長
高橋貢

滿洲製粉株式會社
鎭南浦工場長
鈴木孝太郎

鎭南浦後浦里
金斗玉
電話三五六番

鎭南浦產業組合

鎭南浦鹽販賣組合

鎭南浦龍井里
三和商會
金得河
電話八四四番

鎭南浦三和町
白雲洋服店
白亨濟
電話一四四番

鎭南浦三和券番

鎭南浦龍井里
司法書士 李鍾浩
電話四四八番

鎭南浦港町
金殷玉材木商店
電話五五八番

鎭南浦明峽町
東和材木商店
電話二九番

鎭南浦府會議員
尹炳七
電話一六三番

鎭南浦府會議員
趙鎬定
電話一二三番

鎭南浦碑石里
材乾 回春局

鎭南浦龍井里
南浦齒科醫院
院長 東京女子齒科醫學士 崔梅智

鎭南浦龍井里
桂麟國

鎭南浦龍井里
鐵材金物貿易 白金商會
電話八一八番

鎭南浦碑石里
大同礦油店
張時晷
電話八五一番

鎭南浦鮮人貸座敷組合

鎭南浦私立海星學校
電話九三五番

鎭南浦私立得信學校
電話七四二番

鎭南浦三崇普通學校
電話七一四番

鎭南浦三和町
薪炭商
金昌俊 白榮均

鎭南浦明峽町
薪炭商 朱應煥
電話九三一番

鎭南浦府會議員
金秉根
電話三三二番

鎭南浦府會議員
金炳奎

鎭南浦警察署

鎭南浦漢頭里
東光精米所
電話六二六番

鎭南浦龍井里
司法書士 高弼寬
電話一〇一番

鎭南浦碑石里
西鮮旅舘
電話五三四番

鎭南浦後浦里
大正旅舘
電話五四五番

朝鮮日報社
鎭南浦支局

支局長 安尙燁
記者 李雨根
寫眞班記者 趙鍾完
顧問 朴璇齊
顧問 黃潤
集金員 金麟善
集金員 朴宗模
(電話九一九番)